

Ildikó Berzlánovich

Last update: 07/06/2026

WORK EXPERIENCE

2018-	Internationalization Project Leader International Strategy Office, Rector's Cabinet, Eötvös Loránd University
2015-2018	Head of Department of International Programs International Office, Rector's Cabinet, Eötvös Loránd University
2012-2015	International Coordinator Department of International Education and Mobility, Rector's Office, Eötvös Loránd University
2008-	Member of Editorial Team: Translator Online journal <i>Anyanyelv-pedagógia</i> [First Language Pedagogy], Budapest
2007–2011	Doctoral Candidate Department of Communication and Information Sciences, University of Groningen, The Netherlands
2006–2007	Teacher of English as a Foreign Language (staff member) Facultas Secondary Grammar School of Humanities, Budapest
Spring semester 2006	Language Assistant of English (with Socrates/Comenius language assistantship) Escola Secundária Fernão Mendes Pinto, Almada-Lisbon, Portugal
2002–2006	Teacher of English as a Foreign Language (freelance) language schools (Babilon Language School, Tower Hill Language School, Language Teacher Center [today: Globus]), Budapest
2001–2005	Research and Teaching Assistant in Communication Faculty of Humanities, Eötvös Loránd University, Budapest

EDUCATION

Eötvös Loránd University, Budapest

2006	Hungarian Language and Literature Teacher of Hungarian Language and Literature General and Applied Linguistics
2008	English Literature and Linguistics Teacher of English Literature and Linguistics

University of Groningen, The Netherlands

Spring semester 2004	Exchange student with Socrates/Erasmus scholarship
----------------------	--

APPENDIX A

LIST OF CONFERENCE PRESENTATIONS

PhD PROJECT**Oral presentations**

- 2011** **Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2011). A corpus-based investigation of coherence and lexical cohesion. *12th International Pragmatics Conference*, Manchester, UK, 3-8 July 2011.
- van der Vliet, N., **I. Berzlánovich**, G. Bouma, M. Egg, & G. Redeker (2011). Building a discourse-annotated Dutch text corpus. *Beyond Semantics. Corpus-based investigations of pragmatic and discourse phenomena. Workshop at the 33rd Annual Conference of the German Linguistic Society (DGfS)*, Göttingen, Germany, 23-25 February 2011.
- 2010** **Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2010). Soliciting response in fundraising letters. *Joint 10th ABC Europe Convention + 2nd GABC Conference*, Antwerp, Belgium, 27-29 May 2010.
- 2009** **Berzlánovich, I.** (2009). The expository text type and lexical cohesion. *The Semantics in the Netherlands Day VII (SiN-dag)*, Amsterdam, The Netherlands, 6 November 2009.
- Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2009). Discourse organization in expository and persuasive texts. *International Cognitive Linguistics Conference 11*, University of California, Berkeley, U.S., 28 July-3 August 2009. [conference canceled by organizers]
- Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2009). The structure of lexical cohesion. *TABU Day*, Groningen, The Netherlands, 11-12 June 2009.
- Berzlánovich, I.**, M. Egg, & G. Redeker (2009). The interaction of coherence and lexical cohesion across genres. *6th Anéla Conference*, Kerkrade, The Netherlands, 27-29 May 2009.
- 2008** **Berzlánovich, I.**, M. Egg, & G. Redeker (2008). Coherence and lexical cohesion in discourse from a genre perspective. *VIOT 2008: Taalbehersing, the next level*, Amsterdam, The Netherlands, 17-19 December 2008.
- Berzlánovich, I.**, M. Egg, & G. Redeker (2008). Coherence structure and lexical cohesion in expository and persuasive texts. *Constraints in Discourse III*, Potsdam, Germany, 30 July-1 August 2008.
- Berzlánovich, I.** (2008). Genre-specific organization of coherence and cohesion in discourse. *TABU Day*, Groningen, The Netherlands, 6 June 2008.

Poster presentations

- 2012** Redeker, G., **I. Berzlánovich**, N. van der Vliet, G. Bouma, & M. Egg (2012). Multi-layer discourse annotation of a Dutch text corpus. *8th Language Resources and Evaluation (LREC)*, Istanbul, Turkey, 21-27 May 2012.
- 2010** **Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2010). Lexical cohesion as a cue for the coherence relation Elaboration. *1st LinC Summer School in Systemic Functional Linguistics*, Cardiff, U.K., 13-16 September 2010.
- Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2010). The role of lexical cohesion in Elaboration structures. *Twentieth Annual Meeting of the Society for Text and Discourse*, Chicago, U.S., 16-18 August 2010.
- Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2010). A koherencia és kohézió kapcsolata kifejtő és érvelő szövegekben (The relation of coherence and cohesion in expository and persuasive texts). *IV. Alkalmazott Nyelvészeti Doktorandusz Konferencia (4th Applied Linguistics Conference for Postgraduate Students)*, Budapest, Hungary, 5 February 2010.
- 2009** **Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2009). Coherence and lexical cohesion in expository and persuasive texts. *LOT Winterschool*, Groningen, The Netherlands, 26 January 2009.

MA RESEARCH**Oral presentations****2007**

Berzlánovich, I. (2007). Nemek és diskurzus. A társadalmi nem vizsgálata női magazinokban a kritikai diskurzuselemzés keretén belül (Gender and discourse. The critical discourse analysis of gender in women's magazines). *Nyelv, ideológia, média 3: A női-férfi identitás és tapasztalat (Language, ideology, media 3: Women-men identity and experience)*, Szeged, Hungary, 7-8 September 2007.

Berzlánovich, I. (2007). Kohézió az Európai Unió dokumentumaiban (Cohesion in the documents of the European Union). *3. Félúton konferencia (Third 'Félúton' conference for postgraduate students)*, Eötvös Loránd University, Budapest, Hungary, 25-26 April 2007.

APPENDIX B

LIST OF PUBLICATIONS

PhD PROJECT

- 2012** **Berzlánovich, I.**, M. Egg & G. Redeker (2012). Coherence structure and lexical cohesion in expository and persuasive texts. In A. Benz, M. Stede, & P. Kühnlein (Eds.), *Constraints in Discourse 3. Representing and inferring discourse structure* (pp. 137-163). Amsterdam: Benjamins. [To appear in October 2012]
- Redeker, G., **I. Berzlánovich**, N. van der Vliet, G. Bouma, & M. Egg (2012). Multi-layer discourse annotation of a Dutch text corpus. In N. Calzolari, K. Choukri, T. Declerck, M. U. Doğan, B. Maegaard, J. Mariani, J. Odijk, & S. Piperidis (Eds.), *Proceedings of the Eighth International Conference on Language Resources and Evaluation (LREC '12)* (pp. 2820-2825). Istanbul: European Language Resources Association (ELRA).
- Berzlánovich, I.** & G. Redeker (2012). Genre-dependent interaction of coherence and lexical cohesion in written discourse. *Corpus Linguistics and Linguistic Theory* 8(1). 183-208.
- 2011** van der Vliet, N., **I. Berzlánovich**, G. Bouma, M. Egg, & G. Redeker (2011). Building a discourse-annotated Dutch text corpus. In S. Dipper & H. Zinsmeister (Eds.), *Beyond semantics: Corpus-based investigations of pragmatic and discourse phenomena. Proceedings of the DGfS workshop* (pp. 157-171). Göttingen, Germany, 23-25 February 2011.
- 2009** **Berzlánovich, I.**, M. Egg, & G. Redeker (2009). The interaction of coherence and lexical cohesion across genres. In A. Backus, M. Keijzer, I. Vedder, & B. Weltens (Eds.), *Artikelen van de Zesde Anéla-conferentie* (pp. 33-42). Delft: Eburon.
- 2008** **Berzlánovich, I.**, M. Egg, & G. Redeker (2008). Coherence structure and lexical cohesion in expository and persuasive texts. In A. Benz, P. Kühnlein, & M. Stede (Eds.), *Proceedings of the Workshop Constraints in Discourse III* (pp. 19-26). Potsdam, Germany, 30 July-1 August 2008.

MA RESEARCH

- 2009** **Berzlánovich, I.** (2009). Kohézió az Európai Unió dokumentumaiban (Cohesion in the documents of the European Union). In Á. Kuna & Á. Veszelszki (Eds.), *3. Félúton konferencia. Az Eötvös Loránd Tudományegyetem nyelvészdoktoranduszainak konferenciája (Proceedings of the Third 'Félúton' Conference. Conference for postgraduate students at the Eötvös Loránd University)* (pp. 41-68). Budapest: Eötvös Loránd University.
- 2004** **Berzlánovich, I.** (2004). Angol szavak magyar szövegek környezetben (English words in Hungarian discourse). In G. Balázs & L. Grétsy (Eds.), *Új jelenségek a magyar nyelvben (New phenomena in Hungarian)* (pp. 57-68). Budapest: Nemzeti Kulturális Örökség Minisztériuma.

Unpublished papers

- 2007** **Berzlánovich, I.** (2007). *Referential cohesion in translation from English into Hungarian*. Unpublished MA thesis, Eötvös Loránd University, Budapest, Hungary.
- 2006** **Berzlánovich, I.** (2006). *Nemek és diskurzus. A társadalmi nem vizsgálata női magazinokban a kritikai diskurzus elemzés keretén belül (Gender and discourse. The critical discourse analysis of gender in women magazines)*. Unpublished MA thesis, Eötvös Loránd University, Budapest, Hungary.
- 2005** **Berzlánovich, I.** (2005). *A kritika mint szövegtípus (Review as a genre)*. Unpublished MA thesis, Eötvös Loránd University, Budapest, Hungary.

APPENDIX C

LIST OF LECTURES GIVEN AT THE UNIVERSITY OF GRONINGEN

UNIVERSITY OF GRONINGEN

2011-2012

Guest lectures: Lexical cohesion; Textual organization and genre

Course: *Discourse and pragmatics*. Research Master Linguistics
Instructors: H. Mazeland, G. Redeker, T. Benjamin, & N. van der Vliet

2010-2011

Lectures: Introduction to discourse organization; Lexical cohesion; Textual organization and genre

Course: *Discourse and pragmatics*. Research Master Linguistics
Instructor with: H. Mazeland, G. Redeker, T. Benjamin, & N. van der Vliet

Guest lecture: Textual organization: genre, coherence, and lexical cohesion

Course: *Computational discourse*. MSc course
Instructor: J.K. Spenader

2009-2010

Guest lecture: The genre-dependent organization of discourse

Course: *Hot topics in linguistics*. BA Taalwetenschap (Bachelor Linguistics)

Instructor: L. Stowe

Guest lectures: Cohesion; Discourse organization: genre, coherence, and lexical cohesion

Course: *Discourse and pragmatics*. Research Master Linguistics
Instructors: H. Mazeland & G. Redeker

EÖTVÖS LORÁND UNIVERSITY

2001-2005

Course: *Rhetoric* [*Retorika*]